



Съдържание

II Съобщения

СЪВМЕСТНИ ДЕКЛАРАЦИИ

Съвет

2021/C 523/01	Съвместно изявление на Европейския парламент и на Съвета	1
2021/C 523/02	Изявление на Комисията	2

СЪОБЩЕНИЯ НА ИНСТИТУЦИИТЕ, ОРГАНИТЕ, СЛУЖБИТЕ И АГЕНЦИИТЕ НА ЕВРОПЕЙСКИЯ СЪЮЗ

Европейска комисия

2021/C 523/03	Непротивопоставяне на концентрация, за която е постъпило уведомление (Дело M.10416 — STELLANTIS / FIN / JV) ⁽¹⁾	3
---------------	--	---

IV Информация

ИНФОРМАЦИЯ ОТ ИНСТИТУЦИИТЕ, ОРГАНИТЕ, СЛУЖБИТЕ И АГЕНЦИИТЕ НА ЕВРОПЕЙСКИЯ СЪЮЗ

Европейски орган за безопасност на храните

2021/C 523/04	Свързване в мрежа на организациите, работещи в областите на компетентност на Европейския орган за безопасност на храните (ЕОБХ)	4
---------------	---	---

ИНФОРМАЦИЯ ОТ ДЪРЖАВИТЕ-ЧЛЕНКИ

2021/C 523/05	Информация, която държавите членки съобщават относно забрана на риболовни дейности	5
---------------	--	---

V Становища

АДМИНИСТРАТИВНИ ПРОЦЕДУРИ

Европейски парламент

2021/C 523/06	Решение.....	6
---------------	--------------	---

ПРОЦЕДУРИ, СВЪРЗАНИ С ИЗПЪЛНЕНИЕТО НА ПОЛИТИКАТА В ОБЛАСТТА НА КОНКУРЕНЦИЯТА

Европейска комисия

2021/C 523/07	Предварително уведомление за концентрация (Дело M.10585 — АРМН INVEST / UNILABS) — Дело кандидат за опростена процедура ⁽¹⁾	8
---------------	--	---

⁽¹⁾ Текст от значение за ЕИП.

II

(Съобщения)

СЪВМЕСТНИ ДЕКЛАРАЦИИ

СЪВЕТ

Съвместно изявление на Европейския парламент и на Съвета

(2021/C 523/01)

Европейският парламент и Съветът се споразумяват минималният оперативен бюджет за провеждането на Европейската година на младежта (2022 г.) да бъде определен на 8 милиона евро. От тази сума 3 милиона евро ще бъдат осигурени от годишния бюджет за 2022 г. на Европейския корпус за солидарност, а 5 милиона евро — от годишния бюджет за 2022 г. на програма „Еразъм“.

Освен това съзаконодателите се ангажират с това Европейската година да остави трайно наследство и след 2022 г. Без да се засягат правомощията на бюджетния орган, в съответствие с член 314 от ДФЕС всяко допълнително финансиране след 2022 г. следва да бъде определено в рамките на МФР за периода 2021—2027 г.

Изявление на Комисията

(2021/C 523/02)

Комисията взема под внимание споразумението на законодателите за въвеждане на минимален оперативен бюджет от 8 милиона евро за изпълнението на Европейската година на младежта 2022 г., без да се засяга възможността за допълнителни средства от други съответни програми и инструменти на Съюза в допълнение към тази сума от 8 милиона евро.

Освен това Комисията ще следи ситуацията през цялата година и редовно ще я актуализира, очертавайки възможния и действителния принос от програмите и инструментите на ЕС за провеждането на Европейската година на младежта, и ще докладва за дейностите. Напредъкът в използването на средствата, предоставени от програмите на Съюза, ще бъде редовно представян на Европейския парламент и на Съвета. Тези средства следва да се разглеждат като допълващи и над минималния оперативен бюджет от 8 милиона евро.

СЪОБЩЕНИЯ НА ИНСТИТУЦИИТЕ, ОРГАНИТЕ, СЛУЖБИТЕ И АГЕНЦИИТЕ НА
ЕВРОПЕЙСКИЯ СЪЮЗ

ЕВРОПЕЙСКА КОМИСИЯ

Непротивопоставяне на концентрация, за която е постъпило уведомление

(Дело M.10416 — STELLANTIS / FIH / JV)

(текст от значение за ЕИП)

(2021/C 523/03)

На 25 октомври 2021 г. Комисията реши да не се противопоставя на горепосочената концентрация, за която е постъпило уведомление, и да я обяви за съвместима с вътрешния пазар. Решението се основава на член 6, параграф 1, буква б) от Регламент (ЕО) № 139/2004 на Съвета ⁽¹⁾. Пълният текст на решението е достъпен единствено на английски език и ще се публикува, след като бъдат премахнати всички професионални тайни, които могат да се съдържат в него. Той ще бъде достъпен:

- в раздела за сливанията на уебсайта на Комисията, свързан с конкуренцията (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases/>). Този уебсайт предоставя различни средства за подпомагане на достъпа до решения за отделни сливания, включително показатели за търсене по дружество, по номер на делото, по дата и по отрасъл,
- в електронен формат на уебсайта EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu/homepage.html?locale=bg>) под номер на документа 32021M10416. EUR-Lex предоставя онлайн достъп до правото на Европейския съюз.

⁽¹⁾ ОВ L 24, 29.1.2004 г., стр. 1.

IV

*(Информация)*ИНФОРМАЦИЯ ОТ ИНСТИТУЦИИТЕ, ОРГАНИТЕ, СЛУЖБИТЕ И АГЕНЦИИТЕ
НА ЕВРОПЕЙСКИЯ СЪЮЗ

ЕВРОПЕЙСКИ ОРГАН ЗА БЕЗОПАСНОСТ НА ХРАНИТЕ

**Свързване в мрежа на организациите, работещи в областите на компетентност на Европейския орган
за безопасност на храните (ЕОБХ)**

(2021/C 523/04)

В Регламент (ЕО) № 178/2002 ⁽¹⁾, член 36, параграф 2 се определя, че „управителният съвет, по предложение на изпълнителния директор, изготвя списък, който се публикува, на определените от държавите членки компетентни организации, които могат индивидуално или в мрежи да съдействат на органа за изпълнението на неговите функции.“

Списъкът беше изготвен първоначално от управителния съвет на ЕОБХ на 19 декември 2006 г. Оттогава той:

- i. се актуализира редовно въз основа на предложения от изпълнителния директор на ЕОБХ, като се вземат предвид преразглежданията или нови предложения от държавите членки за определяне на такива организации (в съответствие с Регламент (ЕО) № 2230/2004 на Комисията, член 2, параграф 4 ⁽²⁾); и
- ii. се публикува на уебсайта на ЕОБХ, където се оповестява най-новият актуализиран списък на компетентните организации.

Тази информация може да се намери на уебсайта на ЕОБХ чрез следните линкове:

- i. последно изменение на списъка на компетентните организации от управителния съвет на ЕОБХ на [16 декември 2021] – [<https://www.efsa.europa.eu/en/events/event/89th-management-board-web-meeting>]; и
- ii. актуализиран списък на компетентните организации — <http://www.efsa.europa.eu/en/partnersnetworks/scorg>.

ЕОБХ ще актуализира редовно настоящата справка, по-специално по отношение на предоставените линкове към уебсайтове.

За повече информация можете да се обърнете към: Cooperation.Article36@efsa.europa.eu.

⁽¹⁾ Регламент (ЕО) № 178/2002 на Европейския парламент и на Съвета от 28 януари 2002 г. за установяване на общите принципи и изисквания на законодателството в областта на храните, за създаване на Европейски орган за безопасност на храните и за определяне на процедури относно безопасността на храните (ОВ L 31, 1.2.2002 г., стр. 1).

⁽²⁾ Регламент (ЕО) № 2230/2004 на Комисията от 23 декември 2004 г. за определяне на подробни правила за прилагането на Регламент (ЕО) № 178/2002 на Европейския парламент и на Съвета по отношение на мрежата от организации, които работят в областите, включени в мисията на Европейския орган за безопасност на храните (ОВ L 379, 24.12.2004 г., стр. 64), последно изменение.

ИНФОРМАЦИЯ ОТ ДЪРЖАВИТЕ-ЧЛЕНКИ

Информация, която държавите членки съобщават относно забрана на риболовни дейности

(2021/С 523/05)

С съответствие с член 35, параграф 3 от Регламент (ЕО) № 1224/2009 на Съвета от 20 ноември 2009 г. за създаване на система за контрол на Съюза за гарантиране на спазването на правилата на общата политика в областта на рибарството ⁽¹⁾ беше взето решение за забрана на риболовна дейност, както е предвидено в следната таблица:

Дата и час на въвеждане на забраната	30.11.2021 г. в 00,00 UTC
Продължителност	30.11.2021 г. в 00,00 UTC — 31.12.2021 г.
Държава членка	Европейски съюз (всички държави членки)
Запас или група запаси	HER/*2AJMN
Вид	Херинга (<i>Clupea harengus</i>)
Зона	Норвежки води на север от 62° с.ш. и риболовната зона около остров Ян Майен
Вид(ове) риболовни кораби	—
Референтен номер	20/TQ92

⁽¹⁾ ОВ L 343, 22.12.2009 г., стр. 1.

V

(Становища)

АДМИНИСТРАТИВНИ ПРОЦЕДУРИ

ЕВРОПЕЙСКИ ПАРЛАМЕНТ

РЕШЕНИЕ

(2021/C 523/06)

ГЕНЕРАЛНИЯТ СЕКРЕТАР НА ЕВРОПЕЙСКИЯ ПАРЛАМЕНТ

- КАТО ВЗЕ ПРЕДВИД Регламент (ЕИО, Евратом, ЕОВС) № 259/68 на Съвета ⁽¹⁾, изменен по-специално с Регламент (ЕС, Евратом) № 1023/2013 на Европейския парламент и на Съвета от 22 октомври 2013 г. за изменение на Правилника за длъжностните лица на Европейския съюз и на Условията за работа на другите служители на Европейския съюз ⁽²⁾, и по-специално член 30 от този правилник;
- КАТО ВЗЕ ПРЕДВИД решението на Бюрото на Европейския парламент от 13 януари 2014 г. относно делегирането на правомощията на органа по назначаването и на органа, оправомощен да сключва договори за наемане на работа;
- КАТО ВЗЕ ПРЕДВИД, че на 31 декември 2021 г. изтича валидността на следните резервни списъци и списъци с успешно издържали конкурса кандидати за Европейския парламент:
PE/168/S, PE/171/S, PE/186/S, AD/1/16, AD/2/16 (P), AD/2/18, PE/200/S, AST/1/13, AST/2/16 (P), AST/1/17, AST/1/16, PE/197/S;
- КАТО ВЗЕ ПРЕДВИД становището на съвместната комисия от нейното заседание, състояло се на 20 октомври 2021 г.,

РЕШИ:

Член 1

Валидността на резервните списъци и на списъците с успешно издържали конкурса кандидати:

PE/168/S, PE/171/S, PE/186/S, AD/1/16, AD/2/16 (P), AD/2/18, AST/1/13, AST/2/16 (P), AST/1/17

се удължава до 31 декември 2022 г.

Член 2

Валидността на резервните списъци и на списъците с успешно издържали конкурса кандидати:

PE/200/S, AST/1/16, PE/197/S

не се удължава.

⁽¹⁾ ОВ L 56, 4.3.1968 г., стр. 1.⁽²⁾ ОВ L 287, 29.10.2013 г., стр. 15.

Брюксел, 30 ноември 2021 г.

Klaus WELLE
Генерален секретар

ПРОЦЕДУРИ, СВЪРЗАНИ С ИЗПЪЛНЕНИЕТО НА ПОЛИТИКАТА В ОБЛАСТТА
НА КОНКУРЕНЦИЯТА

ЕВРОПЕЙСКА КОМИСИЯ

Предварително уведомление за концентрация

(Дело М.10585 — АРМН INVEST / UNILABS)

Дело кандидат за опростена процедура

(текст от значение за ЕИП)

(2021/C 523/07)

1. На 17 декември 2021 г. Комисията получи уведомление за планирана концентрация в съответствие с член 4 от Регламент (ЕО) № 139/2004 на Съвета ⁽¹⁾.

Настоящото уведомление засяга следните предприятия:

- АРМН Invest A/S („АРМН“, Дания), контролирано от А.Р. Møller Holding A/S („АРМН“, Дания);
- Unilabs Holding AB („Unilabs“, Швейцария), контролирано от Cidra GP S.à.r.l (Люксембург).

АРМН придобива по смисъла на член 3, параграф 1, буква б) от Регламента за сливанията контрол над цялото предприятие Unilabs.

Концентрацията се извършва посредством покупка на дялове (акции).

2. Търговските дейности на въпросните предприятия са:

- за предприятие АРМН: инвестиционно дружество в световен мащаб с инвестиции в Maersk Tankers, Maersk Product Tankers, A.P. Moller Capital, KK Wind Solutions Holding A/S, Faerch, Nissens Cooling Solutions, Maersk Drilling, Danske Bank A/S и други финансови инвестиции в ценни книжа с фиксиран доход и други ценни книжа. АРМН контролира също А.Р. Møller-Mærsk A/S, , която е интегрирано транспортно и логистично дружество с дейности в целия свят.
- за предприятие Unilabs: доставчик на услуги за диагностика, който предоставя по-специално услуги в областта на биомедицинските тестове (известни още под съкращението CLTS), образната медицинска диагностика, репродуктивната медицина, както и услуги по разработването на лекарствени продукти. То притежава лаборатории и/или центрове за образна диагностика в редица държави от ЕС и извън него.

3. След предварително проучване Комисията констатира, че сделката, за която е уведомена, би могла да попадне в приложното поле на Регламента за сливанията. Въпреки това Комисията си запазва правото на окончателно решение по тази точка.

В съответствие с Известието на Комисията относно опростена процедура за разглеждане на някои концентрации съгласно Регламент (ЕО) № 139/2004 на Съвета ⁽²⁾ следва да се отбележи, че това дело би могло да бъде разгледано по процедурата, посочена в Известието.

4. Комисията приканва заинтересованите трети страни да представят евентуалните си забележки по планираната сделка.

Забележките трябва да бъдат получени от Комисията не по-късно от 10 дни след датата на настоящата публикация. Моля, винаги посочвайте следния референтен номер:

М.10585 — АРМН INVEST / UNILABS

⁽¹⁾ ОВ L 24, 29.1.2004 г., стр. 1 („Регламент за сливанията“).

⁽²⁾ ОВ С 366, 14.12.2013 г., стр. 5.

Забележки могат да се изпращат до Комисията по факс, по електронна поща или по пощата. Моля, използвайте координатите за връзка по-долу:

Електронна поща: COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu

Факс +32 22964301

Пощенски адрес:

European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
1049 Bruxelles/Brussel
BELGIQUE/BELGIË

ISSN 1977-0855 (електронно издание)

ISSN 1830-365X (печатно издание)



Служба за публикации
на Европейския съюз
L-2985 Люксембург
ЛЮКСЕМБУРГ

BG